

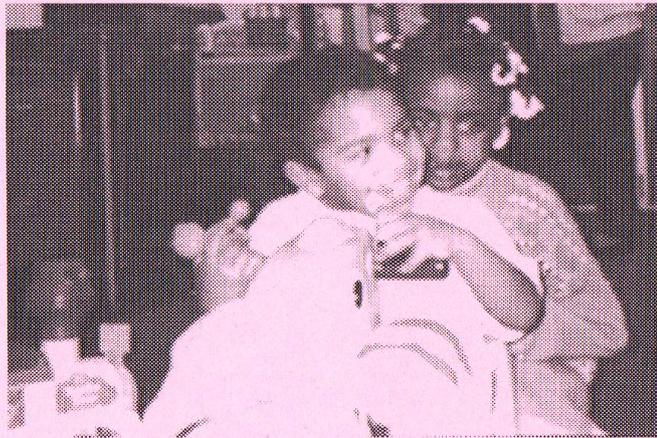
## Necesidades

### • • • Voluntarios • • •

La esencia del cuarto de espera para niños son sus voluntarios, son entregados, personas maduras que les guste trabajar con niños, siempre son necesitado

### • • • Donaciones • • •

El cuarto de espera para niños de San Francisco depende de contribuciones monetarias para el personal y propósitos administrativos como juegos, juguetes, libros y útiles escolares.



Si desea cooperar o ser voluntario por unas horas a la semana o hacer donaciones, por favor contactenos al (415) 703-0255 con la coordinadora o visite el cuarto de espera para niños durante las horas de servicio.

La Alianza de abogados de mujeres de San Francisco (SFWLAF) se estableció en 1985 para defender la posición de las mujeres y los niños, en la sociedad a través de servicios. SFWLAF obtuvo ahorros para empezar un nuevo cuarto de espera para niños y a contratado al Northern California Service League (NCSL) para proveer cuidado a los niños.

El Northern California Service League fue fundado en 1948 por la Corte Suprema de justicia de California por Raymonds Peters. Era la primera agencia privada de los Estados Unidos que sirve a las necesidades de los prisioneros y sus familias de la cárcel del condado.

El NCSL es una organización sin ganancias que presta servicios de rehabilitación y servicios sociales a las personas adentro y fuera de la cárcel del condado de San Francisco y al resto de las prisiones.

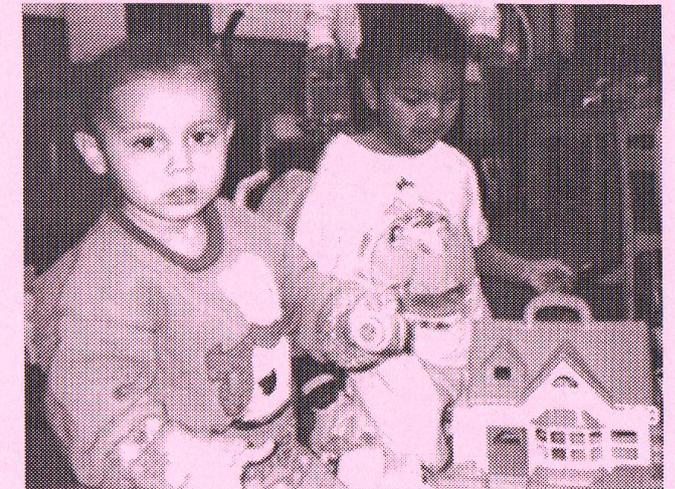
Para mayor información acerca de NCSL contactenos a la dirección 28 Boardman Pl., San Francisco, CA 94103 o al teléfono (415) 863-2323 o al correo electrónico [NCSL@NorCalServiceLeague.org](mailto:NCSL@NorCalServiceLeague.org) o nuestra página web <http://www.NorCalServiceLeague.org>



## EL CUARTO DE ESPERA PARA NIÑOS

En la Corte Civil  
de San Francisco

400 McAllister Street  
Cuarto 111  
San Francisco, CA 94102  
(415) 703-0255  
Fax (415) 703-0267  
Correo Electronico:  
[CWR@NorCalServiceLeague.org](mailto:CWR@NorCalServiceLeague.org)



*Un proyecto del*  
Northern California Service League  
y de la Alianza de Abogados de Mujeres  
de San Francisco.